



# HÜPFTIER / ANIMAL JUMPER / ANIMAL SAUTEUR

## GEBRAUCHSANWEISUNG HÜPFTIER

### GEBRAUCH DER LUFTPUMPE

- Die beigegefügte Luftpumpe ist kein Spielzeug und nur zum Gebrauch von Erwachsenen bestimmt.
- ACHTUNG: Luftpumpe nicht in Reichweite von kleinen Kindern aufbewahren.
- ACHTUNG: Führen Sie die Luftpumpe bzw. die Einfüllnadel mindestens bis zur Hälfte in das Ventil (befindet sich unterhalb des Hüpf-tieres). Pumpen Sie das Hüpf-tier zunächst nur ca. 80 % auf. Warten Sie 45 Minuten und pumpen das Hüpf-tier erst dann zum gewünschten Druck fertig auf. Entfernen Sie die Einfüllnadel aus dem automatischen Ventil. Denken Sie daran, gelegentlich nachzufüllen, um einem Entweichen der Luft vorzubeugen.

### GEBRAUCH DES SPIELZEUGS

- Benutzen Sie das Spielzeug nur unter Aufsicht von Erwachsenen.
- Prüfen Sie vor Gebrauch, ob der Luftdruck für einen sicheren Gebrauch ausreicht.
- Das Hüpf-tier ist nicht auf unebenem Untergrund, auf der Straße, in der Nähe von Flüssen, Bächen, Schwimmbecken und in der Nähe von Treppen zu benutzen.
- Bevor Sie Ihr Kind mit diesem Spielzeug spielen lassen, überzeugen Sie sich von den physikalischen Möglichkeiten und dem Gleichgewichtssinn Ihres Kindes, um Unfälle wie z.B. Stürze und Zusammenstöße zu vermeiden.

### PFLEGE

- ACHTUNG: Keine chemischen Reinigungsmittel verwenden, ein einfaches Abreiben mit einem trockenen und weichen Tuch wird empfohlen.

## INSTRUCTIONS OF USE ANIMAL JUMPER

### AIR PUMP INSTRUCTIONS

- The air pump provided is not a toy and must be handled by an adult only.
- CAUTION: Do not leave the air pump within the reach of young children.
- CAUTION: Insert the inflation needle at least halfway into the valve (located underneath the bouncing animal). Initially, inflate the animal jumper only about 80%. Wait 45 minutes and only then pump up the bouncing animal to the desired pressure. Remove the inflation needle from the automatic valve. Think of reinflating occasionally to maintain sufficient pressure.

### TOY INSTRUCTIONS

- Use this toy only under the supervision of an adult.
- Before use, check that the pressure is sufficient for safe use.
- Do not use the animal jumper on sloping ground, on the road, near a river or a pool or near a staircase.
- Before giving this toy to your child, please make sure your child has sufficient physical qualities and balance to avoid any falls or collisions.

### MAINTENANCE

- WARNING: Do not use chemicals, a simple wash with a dry and damp cloth is sufficient.

## INSTRUCTIONS ANIMAL SAUTEUR

### UTILISATION DE LA POMPE À AIR

- La pompe à air jointe n'est pas un jouet et est destinée à être utilisée uniquement par des adultes.
- ATTENTION: Ne pas laisser la pompe à air à la portée des jeunes enfants
- ATTENTION: Introduisez la pompe à air ou l'aiguille de remplissage au moins jusqu'à la moitié dans la valve (située en dessous de l'animal gonflable). Gonflez d'abord l'animal gonflable à environ 80 % seulement. Attendez 45 minutes avant de gonfler complètement l'animal gonflable à la pression souhaitée. Retirez l'aiguille de remplissage de la valve automatique. N'oubliez pas de rajouter de l'air de temps en temps pour éviter qu'il ne s'échappe.

### UTILISATION DU JOUET

- L'utilisation de ce jouet doit se faire impérativement sous la surveillance d'un adulte.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que la pression est suffisante pour une utilisation sécurisée.
- Ne pas utiliser sur un terrain en pente, sur la route ou la voie publique, près d'un cours d'eau ou une piscine, près d'un escalier.
- Avant de confier ce jouet à votre enfant, veuillez vous assurer que votre enfant possède les qualités physiques (taille) et d'équilibres suffisantes pour éviter toutes chutes ou collisions susceptibles de blesser l'utilisateur ou des tiers.

### ENTRETIEN

- ATTENTION: Ne pas utiliser de produits chimiques (solvant, alcool, etc.), un simple lavage avec un chiffon légèrement humide est recommandé.

